

# Souhrn vlastností biocidního přípravku

**Název přípravku:** Contec PeridoxRTU

**Typ přípravku (typy přípravků):** Typ přípravku 02 - Dezinfekční prostředky a algicidy, jež nejsou určeny k použití u člověka nebo zvířat (Dezinfekční prostředky)  
Typ přípravku 02 - Dezinfekční prostředky a algicidy, jež nejsou určeny k použití u člověka nebo zvířat (Dezinfekční prostředky)

**Číslo povolení:** EU-0023658-0000

**Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3:** EU-0023658-0002

## Obsah

|   |    |
|---|----|
| Administrativní informace   | 1  |
| 1.1. Obchodní název přípravku   | 1  |
| 1.2. Držitel povolení   | 1  |
| 1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků   | 1  |
| 1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek   | 2  |
| 2. Složení přípravku a jeho typ složení   | 2  |
| 2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product                | 2  |
| 2.2. Typ složení přípravku  | 2  |
| 3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení                                      | 2  |
| 4. Povolené(á) použití  | 3  |
| 5. Obecná pravidla pro používání  | 10 |
| 5.1. Pokyny pro používání   | 10 |
| 5.2. Opatření ke zmírnění rizika  | 10 |
| 5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy | 10 |
| 5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu  | 10 |
| 5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování                | 11 |
| 6. Další informace  | 11 |

## Administrativní informace

### 1.1. Obchodní název přípravku

|                   |
|-------------------|
| Contec PeridoxRTU |
|-------------------|

### 1.2. Držitel povolení

**Jméno (název) a adresa držitele povolení**

|  |   |
|--|---|
| Jméno (název)                              | Contec Europe                                       |
| Adresa                                     | ZI Du Prat Avenue Paul Duplaix 56000 Vannes Francie |
| Číslo povolení                             | EU-0023658-0000 1-1                                 |
| Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3 | EU-0023658-0002                                     |
| Datum udělení povolení                     | 29/10/2020  |
| Datum skončení platnosti povolení          | 30/09/2030  |

**Číslo povolení**

**Referenční číslo záznamu v registru R4BP 3**

**Datum udělení povolení**

**Datum skončení platnosti povolení**

### 1.3. Výrobce (výrobci) biocidních přípravků

**Název výrobce**

|   |
|---|
| Enviro Tech Chemical Services, Inc.               |
| 500 Winmoore Way CA 95358 Modesto Spojené státy   |
| 500 Winmoore Way CA 95358 Modesto Spojené státy   |
| 724 Phillips Rd 411 AR 72342 Helena Spojené státy |

**Adresa výrobce**

**Umístění výrobních závodů**

#### 1.4. Výrobce(i) účinné látky / účinných látek

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| <b>Účinná látka</b>              | 1340 - kyselina peroxyoctová                |
| <b>Název výrobce</b>             | Evonik Peroxid GmbH                         |
| <b>Adresa výrobce</b>            | Industriestraße 1 9721 Weißenstein Rakousko |
| <b>Umístění výrobních závodů</b> | Industriestraße 1 9721 Weißenstein Rakousko |

## 2. Složení přípravku a jeho typ složení

### 2.1. Qualitative and quantitative information on the composition of the biocidal product

| Obecný název          | Název podle IUPAC | Funkce         | Číslo CAS | Číslo ES  | Obsah (%) |
|-----------------------|-------------------|----------------|-----------|-----------|-----------|
| kyselina peroxyoctová |                   | účinná látka   | 79-21-0   | 201-186-8 | 0,23      |
| Hydrogen Peroxide     | Hydrogen Peroxide | Neúčinná látka | 7722-84-1 | 231-765-0 | 4,4       |
| Acetic Acid           | Acetic Acid       | Neúčinná látka | 64-19-7   | 200-580-7 | 5         |

### 2.2. Typ složení přípravku

AL - Jakákoliv jiná kapalina

## 3. Standardní věty o nebezpečnosti a pokyny pro bezpečné zacházení

### Standardní věty o nebezpečnosti

Způsobuje těžké poleptání kůže a poškození očí.  
Může být korozivní pro kovy.  
Škodlivý pro vodní organismy, s dlouhodobými účinky.

### Pokyny pro bezpečné zacházení

Nevdechujte páry.  
Nevdechujte aerosoly.  
Uchovávejte pouze v původním balení.

|  |
|--|
| Omyjte ruce důkladně po manipulaci.  |
| Zabraňte uvolnění do životního prostředí.  |
| Používejte ochranné rukavice.  |
| Používejte ochranný oděv.  |
| Používejte ochranné brýle.   |
| Používejte obličejový štít.  |
| PŘI POŽITÍ: Vypláchněte ústa. NEVYVOLÁVEJTE zvracení.  |
| PŘI STYKU S KŮŽÍ (nebo s vlasy): Veškeré kontaminované části oděvu okamžitě svlékněte. Opláchněte kůži vodou.  |
| PŘI VDECHNUTÍ: Přeneste osobu na čerstvý vzduch a ponechte ji v poloze usnadňující dýchání.  |
| PŘI ZASAŽENÍ OČÍ: Několik minut opatrně oplachujte vodou. Vyjměte kontaktní čočky, jsou-li nasazeny a pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování. |
| Okamžitě volejte TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO.   |
| Odborné ošetření (viz informace na tomto štítku).  |
| Kontaminovaný oděv před opětovným použitím vyperte.  |
| Uniklý produkt absorbujte, aby se zabránilo materiálním škodám.  |
| Skladujte uzamčené.  |
| Odstraňte obsah v souladu s místními/regionálními/národními/mezinárodními předpisy (bude specifikováno)..  |
| Odstraňte obal v souladu s místními/regionálními/národními/mezinárodními předpisy (bude specifikováno)..   |

## 4. Povolené(á) použití

### 4.1 Popis použití

**Použití 1 - Aplikace postřikem na vhodný ubrousek/vhodnou utěrku pro čisté prostory a následné rozetření/nanesení přípravku na ošetřovaný povrch.**

**Typ přípravku**

Typ přípravku 02 - Dezinfekční prostředky a algicidy, jež nejsou určeny k použití u člověka nebo zvířat (Dezinfekční prostředky)

**V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití**

Dezinfekce čistých, tvrdých, neporézních povrchů v čistých prostorách, kde se nepracuje s jídlem či krmivem, aplikace postřikem na vhodný ubrousek/vhodnou utěrku pro čisté prostory a následné rozetření/nanesení přípravku na ošetřovaný povrch.

**Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)**

Latinský název: Bakterie  
 Obecný název: Bakterie  
 Vývojové stadium: Všechny

Latinský název: Plísně  
 Obecný název: Plísně  
 Vývojové stadium: Všechny

Latinský název: Kvasinky  
Obecný název: Kvasinky  
Vývojové stadium: Všechny

Latinský název: Bakteriální spory  
Obecný název: Bakteriální spory  
Vývojové stadium: Bakteriální spory|Bakterie

#### Oblast použití

Vnitřní

Dezinfekce čistých, tvrdých, neporézních povrchů v čistých prostorách, kde se nepracuje s jídlem či krmivem, aplikace postříkem na vhodný ubrousek/vhodnou utěrku pro čisté prostory a následné rozetření/nanesení přípravku na ošetřovaný povrch.

#### Metoda(y) aplikace

Metoda: Stříkání

Podrobný popis:

Aplikujte postříkem na vhodný ubrousek/vhodnou utěrku pro čisté prostory a následně rozetřete/naneste přípravek na ošetřovaný povrch.

Je třeba dbát na rovnoměrné nanesení přípravku na ošetřovaný povrch.

#### Aplikační dávka(y) a četnost aplikací

Míra aplikace: 50,0 mL/m<sup>2</sup>

Ředění (%): přípravek k přímému použití

Počet a načasování aplikace:

Ujistěte se, že je povrch přípravkem rovnoměrně pokryt, a pak jej ponechte působit po předepsanou kontaktní dobu.

Kontaktní doba u bakterií – 2 minuty.

Kontaktní doba u plísní, kvasinek a bakteriálních spor – 3 minuty.

#### Kategorie uživatelů

profesionál

#### Velikost balení a obalový materiál

HDPE lahev o objemu 900 ml s PP šroubovacím uzávěrem, na jehož místo se před aplikací připevňuje PP postříkový aplikátor.

### 4.1.1 Návod k danému způsobu použití

Určeno k použití pouze na viditelně čistých površích. Před dezinfekcí je nutno povrchy očistit. Před dezinfekcí fyzicky odstraňte z povrchu nečistoty pomocí vhodného ubrousku/vhodné utěrky pro čisté prostory a doporučené stírací techniky pro optimální odstranění nečistot.

Aplikujte přípravek přímo na vhodnou utěrku/vhodný ubrousek pro čisté prostory. Pomocí utěrky/ubrousku pro čisté prostory rovnoměrně rozetřete přípravek po povrchu.

Ujistěte se, že je povrch rovnoměrně pokryt přípravkem, a pak jej ponechte působit po předepsanou kontaktní dobu indikovanou k zahubení bakterií, plísní, kvasinek a bakteriálních spor.

Neaplikujte více než 50 ml/m<sup>2</sup> přípravku k přímému použití.

Ponechte působit po předepsanou kontaktní dobu a poté ošetřené povrchy otřete dosucha.

Přípravek je určený k použití při pokojové teplotě (20±2 °C).

Doporučuje se používat utěrky/ubrousky pro čisté prostory z vhodných materiálů, které vykazují minimální interakci s přípravkem.

Použitá utěrky/ubrousky je nutné odkládat do uzavřené nádoby.

## 4.1.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Při manipulaci s přípravkem používejte vhodné osobní ochranné pracovní prostředky, tj. ochranné rukavice odolné vůči chemikáliím a prostředky na ochranu očí (materiál rukavic bude specifikován držitelem povolení v informacích o přípravku).  
Používejte ochranný oblek nepropustný pro biocidní přípravky (materiál bude specifikován držitelem povolení v informacích o přípravku).  
Při manipulaci s přípravkem je nutné ošetřované prostory ventilovat (výměna daného objemu vzduchu nejméně 20×/hod).  
Přípravek smí být používán pouze k dezinfekci malých povrchů.

## 4.1.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

### **Nadýchání:**

Přemístěte postiženého na čerstvý vzduch, udržujte jej v teple a v klidu v poloze usnadňující dýchání. Zajistěte průchodnost dýchacích cest. Uvolněte těsné oblečení, např. límec, kravatu nebo opasek. V případě dýchacích obtíží může řádně proškolená osoba postiženému pomoci podáním kyslíku. Vyhledejte lékařskou pomoc.

Při bezvědomí nebo sníženém vnímání uložte postiženého do zotavovací (dříve stabilizované) polohy na boku, s mírně zakloněnou hlavou, uvolněte oděv a dbejte o průchodnost dýchacích cest.

### **Kontakt s kůží:**

Je důležité okamžitě odstranit přípravek z kůže. Okamžitě pokožku opláchněte velkým množstvím vody. Oplachujte nejméně po dobu 15 minut a vyhledejte lékařskou pomoc. Poleptání přípravkem musí být ošetřeno lékařem.

### **Kontakt s očima:**

Vyplachujte oči několik minut vlažnou čistou vodou. Oči neotírejte. Má-li osoba kontaktní čočky, vyjměte je, pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování po dobu nejméně 15 minut při široce rozevřených víčkách vlažnou čistou vodou. Kontaktní čočky nelze znova použít, je třeba je zlikvidovat. Rychlost poskytnutí první pomoci při zasažení očí je pro minimalizaci následků rozhodující. Po dostatečném vymývání vyhledejte (odbornou) lékařskou pomoc.

### **Náhodné požití:**

Vypláchněte OKAMŽITĚ ústa vodou. Nevyvolávejte zvracení. Dejte postiženému vypít 100-200 ml vody nebo mléka. Nepokračujte, pokud se postižený necítí dobře. Zvracení by mohlo být nebezpečné. V případě, že postižený sám spontánně zvrací, zajistěte, aby nedošlo k aspiraci zvratků. Nepodávejte nic ústy osobě, která je v bezvědomí. Při bezvědomí nebo sníženém vnímání uložte postiženého do zotavovací (dříve stabilizované) polohy na boku, s mírně zakloněnou hlavou, uvolněte oděv a dbejte o průchodnost dýchacích cest. Neustále postiženého sledujte. Při projevu závažných nebo přetrvávajících symptomů vyhledejte lékařskou pomoc.

JE-LI NUTNÁ LÉKAŘSKÁ POMOC, MĚJTE PO RUCI OBAL NEBO ŠTÍTEK VÝROBKU A VOLEJTE TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO NA TEL.: 224 91 92 93 NEBO 224 91 54 02

### **Pokyn týkající se okamžité lékařské pomoci a zvláštního ošetření:**

Aplikujte symptomatickou léčbu.

### **Opatření na ochranu životního prostředí:**

Zamezte úniku do půdy, stok, kanalizace, vodních toků a/nebo spodních vod. Při úniku nebo vypuštění přípravku do vodních toků existuje vysoká pravděpodobnost zahubení vodních organismů.

#### **Opatření na ochranu osob, ochranné prostředky a nouzové postupy pro případ náhodného úniku:**

Evakuujte prostor.

V případě rozlití přípravku se zdržujte proti větru. Vytějte místnost, kde došlo k úniku či rozlití přípravku. Sanaci uniklého přípravku směřují provádět pouze vyškolení pracovníci vybavení odpovídajícími osobními ochrannými pracovními prostředky.

#### **Metody a materiály pro omezení úniku a pro čištění:**

Vyvarujte se kontaktu s rozlitém přípravkem. Při sanaci rozlitého přípravku vždy používejte vhodné osobní ochranné pracovní prostředky, včetně prostředků pro ochranu dýchacích cest, rukavic a ochranného oděvu. V závislosti na množství rozlitého přípravku a na dostatečnosti větrání zasaženého prostoru může být nutné použít samostatný dýchací přístroj nebo respirátor. Pro sanaci používejte vhodné sorbenty.

#### **Rozlití malého množství přípravku:**

Používejte odpovídající osobní ochranné pracovní prostředky a uniklý přípravek sanujte vhodným sorbentem. Veškerý materiál použitý pro sanaci uniklého přípravku uzavřete do polyethylenových sáčků a umístěte do vhodné nádoby pro likvidaci pro přepravu na schválené místo k likvidaci popř. předejte odborné a certifikované společnosti v oblasti nakládání s nebezpečným odpadem. Důkladně sanované kontaminované povrchy opláchněte vodou. Vodu použitou k oplachování vypusťte do komunální nebo průmyslové kanalizace, nikoliv do přírodních vodních toků.

#### **Rozlití velkého množství:**

V případě podráždění dýchacích cest okamžitě opusťte kontaminovaný prostor. Osoby provádějící sanaci uniklého přípravku by měly být odborně proškoleny a vybaveny samostatným dýchacím přístrojem nebo oficiálně schváleným a certifikovaným celoobličejovým respirátorem vybaveným speciálním filtrem zachycujícím organické výpary. Proškolení pracovníci provádějící sanační práce by měli být dále vybaveni rukavicemi a nepropustným oděvem (materiál bude specifikován držitelem povolení v informacích o přípravku), včetně gumových bot nebo vhodné ochrany obuvi.

### **4.1.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití**

Pokud tento biocidní přípravek likvidujete, aniž byl použit či jinak kontaminován, zacházejte s ním jako s nebezpečným odpadem dle Směrnice Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 98/2008 ze dne 19. listopadu 2008 o odpadech a o zrušení některých směrnic (Úřední věstník L 312, 22.11.2008, str. 3). Jakákoliv likvidace přípravku musí být v souladu se všemi národními a regionálními zákony a dalšími obecními nebo místními nařízeními a platnými právními předpisy upravujícími nakládání s nebezpečným odpadem.

Nevypouštějte přípravek do žádného kanalizačního systému, do půdy ani do vodních toků a cest. Zamezte uvolnění do životního prostředí.

Přijatelným postupem je spalování při vysokých teplotách.

Nádoby pro likvidaci přípravku nepoužívejte opakovaně bez předchozí recyklace. Ihned po vyprázdnění by měly být minimálně třikrát vypláchnuty nebo dekontaminovány vodou s využitím tlakového čisticího vybavení. Následně lze nádoby použité k dekontaminaci přípravku recyklovat a použít opakovaně ke stejnému účelu, případně uložit na skládku nebo zlikvidovat jiným způsobem vždy schváleným příslušnými státními a místními orgány, v souladu s národními a regionálními zákony a dalšími obecními nebo místními nařízeními a platnými právními předpisy upravujícími nakládání s nebezpečným odpadem. Vodu z oplachování použitých dekontaminačních nádob zlikvidujte stejným způsobem, tj. jako nebezpečný odpad, vždy v souladu s platnými právními předpisy v oblasti odpadového hospodářství.

### **4.1.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití**



Skladujte na chladném a dobře větraném místě.

Přípravek uchovávejte v těsně uzavřeném původním obalu.

Nádoby s přípravkem je nutné skladovat a přepravovat ve svislé poloze, aby nedošlo k rozliti/úniku přípravku.

Nádoby s přípravkem udržujte mimo dosah přímého slunečního záření.

Nezmrazujte. Skladujte při teplotě do 30°C.

Skladovatelnost přípravku je 12 měsíců (v původní neotevřené nádobě).

## 4.2 Popis použití

### Použití 2 - Aplikace nalitím do nádoby a nanášením přípravku na ošetřované povrchy pomocí vhodného mopu/ubrousku/vhodné utěrky pro čisté prostory

#### Typ přípravku

Typ přípravku 02 - Dezinfekční prostředky a algicidy, jež nejsou určeny k použití u člověka nebo zvířat (Dezinfekční prostředky)

#### V případě potřeby uveďte přesný popis povoleného použití

Dezinfekce čistých, tvrdých, neporézních povrchů v čistých prostorách, kde se nepracuje s jídlem či krmivem, aplikace nalitím přípravku do nádoby a následné rozetření/nanesení přípravku na ošetřovaný povrch pomocí vhodného mopu/ubrousku/vhodné utěrky pro čisté prostory.

#### Cílový organismus (cílové organismy) (včetně vývojového stadia)

Latinský název: Bakterie  
Obecný název: Bakterie  
Vývojové stádium: Všechny

Latinský název: Fungi  
Obecný název: Fungi  
Vývojové stádium: All

Latinský název: Plísně  
Obecný název: Plísně  
Vývojové stádium: All

Latinský název: Bakteriální spory  
Obecný název: Bakteriální spory  
Vývojové stádium: Bakteriální spory|Bakterie

#### Oblast použití

Vnitřní

Dezinfekce čistých, pevných a neporézních povrchů v čistých prostorách, kde se nepracuje s jídlem či krmivem, aplikace nalitím přípravku do nádoby a následné rozetření/nanesení přípravku na ošetřovaný povrch pomocí vhodného mopu/ubrousku/vhodné utěrky pro čisté prostory.

#### Metoda(y) aplikace

Metoda: Nalévání

Podrobný popis:

Přípravek nalijte do nádoby a poté pomocí vhodného mopu/ubrousku/vhodné utěrky pro čisté prostory naneste na ošetřovaný povrch.

#### Aplikační dávka(y) a četnost aplikací

Míra aplikace: 50,0 mL/m<sup>2</sup>

Ředění (%): přípravek k přímému použití

Počet a načasování aplikace:

Ujistěte se, že je povrch přípravkem rovnoměrně pokryt, a pak jej ponechte působit po předepsanou kontaktní dobu.

Kontaktní doba u bakterií – 2 minuty.

Kontaktní doba u hub, kvasinek a bakteriálních spor – 3 minuty.

## Kategorie uživatelů

profesionál

## Velikost balení a obalový materiál

HDPE lahev objemu 3 750 ml s PP šroubovacím uzávěrem.  
HDPE lahev objemu 900 ml dodávaná s polypropylenovým šroubovacím uzávěrem, na jehož místo se připevňuje polypropylenové dávkovací zařízení.

### 4.2.1 Návod k danému způsobu použití

Určeno k použití pouze na viditelně čistých površích. Před dezinfekcí je nutno povrchy očistit. Před dezinfekcí fyzicky odstraňte z povrchu nečistoty pomocí vhodného mopu/vhodné utěrky/vhodného ubrousku pro čisté prostory a doporučené stírací techniky pro optimální odstranění nečistot.

Nalijte přípravek do nádoby, a poté mopem/utěrkou/ubrouskem pro čisté prostory rozetřete po povrchu.

Ujistěte se, že je povrch rovnoměrně pokryt přípravkem, a pak jej ponechte působit po předepsanou kontaktní dobu indikovanou k zahubení bakterií, plísní, kvasinek a bakteriálních spor.

Neaplikujte více než 50 ml/m<sup>2</sup> přípravku k přímému použití.

Ponechte působit po předepsanou kontaktní dobu a poté ošetřené povrchy otřete dosucha.

Přípravek je určený k použití při pokojové teplotě (20±2 °C).

Doporučuje se používat mopy/utěrky/ubrousky pro čisté prostory z vhodných materiálů, které vykazují minimální interakci s přípravkem.

Použití mopy/utěrky/ubrousky je nutné odkládat do uzavřené nádoby.

### 4.2.2 Opatření ke zmírnění rizika k danému způsobu použití

Při manipulaci s přípravkem používejte vhodné osobní ochranné pracovní prostředky, tj. ochranné rukavice odolné vůči chemikáliím a prostředky na ochranu očí (materiál rukavic bude specifikován držitelem povolení v informacích o přípravku).

Používejte ochranný oblek nepropustný pro biocidní přípravky (materiál bude specifikován držitelem povolení v informacích o přípravku).

Během aplikace přípravku je nutné zajistit technické či konstrukční mechanismy k eliminaci reziduí přenášených vzduchem. Povinná minimální rychlost odvětrávání ošetřovaného prostoru je stonásobná výměna daného objemu vzduchu za jednu hodinu.

Před vstupem osob do dezinfikovaného prostoru je nutné použít odpovídající technická nebo stavební kontrolní opatření k odstranění reziduí ve vzduchu (tj. například zajistit odvětrání místnosti nebo lokální odsávání). Je-li to nutné, musí být stanovena bezpečná doba omezení vstupu do ošetřovaného prostoru.

### 4.2.3 Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a pohotovostní opatření na ochranu životního prostředí pro daný způsob použití

#### Nadýchání:

Přemístěte postiženého na čerstvý vzduch, udržujte jej v teple a v klidu v poloze usnadňující dýchání. Zajistěte průchodnost dýchacích cest. Uvolněte těsné oblečení, např. límec, kravatu nebo opasek. V případě dýchacích obtíží může řádně proškolená osoba postiženému pomoci podáním kyslíku. Vyhleďte lékařskou pomoc. Při bezvědomí nebo sníženém vnímání uložte

postiženého do zotavovací (dříve stabilizované) polohy na boku, s mírně zakloněnou hlavou, uvolněte oděv a dbejte o průchodnost dýchacích cest.

#### **Kontakt s kůží:**

Je důležité okamžitě odstranit přípravek z kůže. Okamžitě pokožku opláchněte velkým množstvím vody. Oplachujte nejméně po dobu 15 minut a vyhledejte lékařskou pomoc. Poleptání přípravkem musí být ošetřeno lékařem.

#### **Kontakt s očima:**

Vyplachujte oči několik minut vlažnou čistou vodou. Oči neotírejte. Má-li osoba kontaktní čočky, vyjměte je, pokud je lze vyjmout snadno. Pokračujte ve vyplachování po dobu nejméně 15 minut při široce rozevřených víčkách vlažnou čistou vodou. Kontaktní čočky nelze znova použít, je třeba je zlikvidovat. Rychlost poskytnutí první pomoci při zasažení očí je pro minimalizaci následků rozhodující. Po dostatečném vymývání vyhledejte (odbornou) lékařskou pomoc.

#### **Náhodné požití:**

Vypláchněte OKAMŽITĚ ústa vodou. Nevyvolávejte zvracení. Dejte postiženému vypít 100-200 ml vody nebo mléka. Nepokračujte, pokud se postižený necítí dobře. Zvracení by mohlo být nebezpečné. V případě, že postižený sám spontánně zvrací, zajistěte, aby nedošlo k aspiraci zvratků. Nepodávejte nic ústy osobě, která je v bezvědomí. Při bezvědomí nebo sníženém vnímání uložte postiženého do zotavovací (dříve stabilizované) polohy na boku, s mírně zakloněnou hlavou, uvolněte oděv a dbejte o průchodnost dýchacích cest. Neustále postiženého sledujte. Při projevu závažných nebo přetrvávajících symptomů vyhledejte lékařskou pomoc. JE-LI NUTNÁ LÉKAŘSKÁ POMOC, MĚJTE PO RUCĚ OBAL NEBO ŠTÍTEK VÝROBKU A VOLEJTE TOXIKOLOGICKÉ INFORMAČNÍ STŘEDISKO NA TEL.: 224 91 92 93 NEBO 224 91 54 02

#### **Pokyn týkající se okamžité lékařské pomoci a zvláštního ošetření:**

Aplikujte symptomatickou léčbu.

#### **Opatření na ochranu životního prostředí:**

Zamezte úniku do půdy, stok, kanalizace, vodních toků a/nebo spodních vod. Při úniku nebo vypuštění přípravku do vodních toků existuje vysoká pravděpodobnost zahubení vodních organismů.

#### **Opatření na ochranu osob, ochranné prostředky a nouzové postupy pro případ náhodného úniku:**

Evakuujte prostor.

V případě rozlití přípravku se zdržujte proti větru. Vyvětrejte místnost, kde došlo k úniku či rozlití přípravku. Sanaci uniklého přípravku směřjí provádět pouze vyškolení pracovníci vybavení odpovídajícími osobními ochrannými pracovními prostředky.

#### **Metody a materiály pro omezení úniku a pro čištění:**

Vyvarujte se kontaktu s rozlitým přípravkem. Při sanaci rozlitého přípravku vždy používejte vhodné osobní ochranné pracovní prostředky, včetně prostředků pro ochranu dýchacích cest, rukavic a ochranného oděvu. V závislosti na množství rozlitého přípravku a na dostatečnosti větrání zasaženého prostoru může být nutné použít samostatný dýchací přístroj nebo respirátor. Pro sanaci použijte vhodné sorbenty.

#### **Rozlití malého množství přípravku:**

Používejte odpovídající osobní ochranné pracovní prostředky a uniklý přípravek sanujte vhodným sorbentem. Veškerý materiál použitý pro sanaci uniklého přípravku uzavřete do polyethylenových sáčků a umístěte do vhodné nádoby pro likvidaci pro přepravu na schválené místo k likvidaci popř. předejte odborné a certifikované společnosti v oblasti nakládání s nebezpečným odpadem. Důkladně sanované kontaminované povrchy opláchněte vodou. Vodu použitou k oplachování vypusťte do komunální nebo průmyslové kanalizace, nikoliv do přírodních vodních toků.

#### **Rozlití velkého množství:**

V případě podráždění dýchacích cest okamžitě opusťte kontaminovaný prostor. Osoby provádějící sanaci uniklého přípravku by měly být odborně proškoleny a vybaveny samostatným dýchacím přístrojem nebo oficiálně schváleným a certifikovaným celoobličejovým respirátorem vybaveným speciálním filtrem zachycujícím organické výpary. Proškolení pracovníci provádějící sanační práce by měli být dále vybaveni rukavicemi a nepropustným oděvem (materiál bude specifikován držitelem povolení v informacích o přípravku), včetně gumových bot nebo vhodné ochrany obuvi.

## **4.2.4 Pokyny pro bezpečné zneškodnění přípravku a jeho obalu pro daný způsob použití**

Pokud tento biocidní přípravek likvidujete, aniž byl použit či jinak kontaminován, zacházejte s ním jako s nebezpečným odpadem dle Směrnice Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 98/2008 ze dne 19. listopadu 2008 o odpadech a o zrušení některých směrnic (Úřední věstník L 312, 22.11.2008, str. 3). Jakákoliv likvidace přípravku musí být v souladu se všemi národními a regionálními zákony a dalšími obecními nebo místními nařízeními a platnými právními předpisy upravujícími nakládání s nebezpečným odpadem. Nevypouštějte přípravek do žádného kanalizačního systému, do půdy ani do vodních toků a cest. Zamezte uvolnění do životního

prostředí.

Příjatečným postupem je spalování při vysokých teplotách.

Nádoby pro likvidaci přípravku nepoužívejte opakovaně bez předchozí recyklace. Ihned po vyprázdnění by měly být minimálně třikrát vypláchnuty nebo dekontaminovány vodou s využitím tlakového čisticího vybavení. Následně lze nádoby použité k dekontaminaci přípravku recyklovat a použít opakovaně ke stejnému účelu, případně uložit na skládku nebo zlikvidovat jiným způsobem vždy schváleným příslušnými státními a místními orgány, v souladu s národními a regionálními zákony a dalšími obecními nebo místními nařízeními a platnými právními předpisy upravujícími nakládání s nebezpečným odpadem. Vodu z oplachování použitých dekontaminačních nádob zlikvidujte stejným způsobem, tj. jako nebezpečný odpad, vždy v souladu s platnými právními předpisy v oblasti odpadového hospodářství.

#### **4.2.5 Podmínky skladování a doba použitelnosti přípravku za normálních podmínek skladování pro daný způsob použití**

Skladujte na chladném a dobře větraném místě.

Přípravek uchovávejte v těsně uzavřeném původním obalu.

Nádoby s přípravkem je nutné skladovat a přepravovat ve svislé poloze, aby nedošlo k rozlití/úniku přípravku.

Nádoby s přípravkem udržujte mimo dosah přímého slunečního záření.

Nezmrazujte. Skladujte při teplotě do 30°C.

Skladovatelnost přípravku je 12 měsíců (v původní neotevřené nádobě).

## **5. Obecná pravidla pro používání**

### **5.1. Pokyny pro používání**

Viz Kapitoly 4.1.1. a 4.2.1.

### **5.2. Opatření ke zmírnění rizika**

Viz Kapitoly 4.1.2. a 4.2.2.

### **5.3. Údaje o pravděpodobných přímých nebo nepřímých účincích, pokyny pro první pomoc a naléhavé případy**

Viz Kapitoly 4.1.3. a 4.2.3.

### **5.4. Pokyny pro bezpečnou likvidaci přípravku a jeho obalu**

Viz Kapitoly 4.1.4. a 4.2.4.

## 5.5. Podmínky skladování a doba trvanlivosti přípravku při běžných podmínkách skladování

Viz Kapitoly 4.1.5. a 4.2.5.

## 6. Další informace

Držitel povolení může zvolit použití jiných pokynů pro bezpečné použití, než výše uvedených, pokud jejich zvolená kombinace je v souladu s pravidly podle nařízení (ES) č. 1272/2008.